What does it matter what we read? The question of the materiality of the book has surprising consequences when applied to dramatic writing, where the bookish qualities of dramatic literature, qualities emphasized by the dominion of print culture, have always seemed antagonistic to plays' other life on the stage. In *Print and the Poetics of Modern Drama*, W. B. Worthen asks how the print form of drama bears on how we understand its dual identity – as play texts and in performance. Beginning with the most salient modern critique of printed drama – arising in the field of Shakespeare editing – Worthen then looks at the ways playwrights and performance artists from George Bernard Shaw and Gertrude Stein to Harold Pinter, Samuel Beckett, Anna Deavere Smith, and Sarah Kane stage the poetics of modern drama in the poetics of the page.

W. B. Worthen is the author of *The Idea of the Actor* (1984), *Modern Drama and the Rhetoric of Theater* (1992), *Shakespeare and the Authority of Performance* (Cambridge, 1997), and *Shakespeare and the Force of Modern Performance* (Cambridge, 2003). He has served as the editor of *Theatre Journal* and as the coeditor of *Modern Drama*, and has published widely in professional journals. He is also the editor of the widely used *Wadsworth Anthology of Drama* and of *Modern Drama: Plays/Criticism/Theory*, which won the 1995 Association for Theatre in Higher Education Research Award.
# Contents

<table>
<thead>
<tr>
<th>List of illustrations</th>
<th>page vi</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Acknowledgments</td>
<td>viii</td>
</tr>
</tbody>
</table>

### Introduction: booking the play

1 Prefixing the author; or, As it was Plaide: Shakespeare, editing, and the design of modern drama 16

2 Accessory acts
   - Margins: Shaw, print, and play 39
   - So much depends: Stein’s theatre of the page 57
   - (Pause.): Pinter’s poetics 73
   - What’s in a name?: The Laramie Project, the author, and collaboration 85

3 Something like poetry
   - Prizing the play: performance, print, and genre 105
   - Theatre of the voice: Anna Deavere Smith’s lyric page 111
   - Lines of subjection: Language writing, poetry, and performance 122
   - Spaces of gesture: the poetics of the page in Smith and Kane 137

Epilogue: whom the reader will remember 159

### Notes

### Works cited

### Index
Illustrations


5. *The Importance of Being Earnest*, 1899. 47


9. *Mrs Warren’s Profession*. 53
## List of illustrations

<table>
<thead>
<tr>
<th>Illustration</th>
<th>Description</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>12.</td>
<td><em>The Laramie Project</em>, title page.</td>
<td>92</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Acknowledgments

It's a privilege to have the chance to thank the many friends and colleagues who helped me to think through this project. I'm particularly grateful to Barbara Hodgdon for several informal seminars on the subject of writing and performance, to Peter Holland and the participants in the Redefining British Theatre History seminar at the Henry E. Huntington Library for their shrewd suggestions about my first explorations of print and performance, to the faculty and students of the International Centre for Advanced Theatre Studies, University of Helsinki, who energetically commented on several chapters of this book; and to Katarzyna Kwapisz and Shannon Jackson for their comments on early drafts of two chapters. I would also like to thank Jennifer Johung both for permission to cite an unpublished essay on Suzan-Lori Parks, and for her assistance in preparing the final manuscript. I'm also grateful to members of the Department of Theatre, Film, and Dance at Cornell University, to Peggy Phelan and the Stanford University Mellon Seminar in Performance and Politics, to James Loehlin and the English Department of the University of Texas at Austin, and to the Department of English at the University of California, Los Angeles, for their hospitality and challenging responses to earlier versions of various chapters of this book, and to audiences at the American Society for Theatre Research, the Comparative Drama Association, the Folger Shakespeare Library, the Group for Early Modern Cultural Studies, the Shakespeare Association of America, and the University of Industrial Art and Design Helsinki for their attention, commentary, and patience. It was a pure pleasure to meet Lyn Hejinian at the start of my work on the final chapter, and her work led me to several other beginnings. Sarah Stanton of Cambridge University Press provided much-needed encouragement when I hit the doldrums on this project, and Victoria Cooper saved the day in a crisis that can only be described as Pinteresque; I would also like to thank Mary Leighton and Annie Lovett of the Press, and Margaret Berrill, for their superb attention to the typescript as it made its way into
Acknowledgments

print. Finally, I would not have been able to complete this project without the wisdom, advice, and support of my wife, Hana Worthen; this book is deeply dedicated to her.

My sincere thanks to Dean Ralph Hexter of the College of Letters and Science, and the Humanities Research Fellowship committee for awarding the sabbatical that made the writing possible, and to my colleague Mark Griffith for helping me to arrange to take it. I am also grateful to the British Museum for facilitating my access to the Pinter papers, to Linda Ashton of the Harry Ransom Humanities Research Center at the University of Texas at Austin, and to Julian Garforth of the University of Reading Samuel Beckett collection, for their indispensable help with Beckett’s papers. The staff at the Bancroft Library of the University of California, Berkeley, have been unfailingly helpful and resourceful with both materials and images, and Jerry Kapler has provided superb assistance, often on very short notice, with photographic and digital reproduction. Martha Swope graciously provided the cover photograph, and I’m especially thankful to Naomi Tummons, Michael Fellmeth, and Kathy Sova for helping to resolve some permissions issues.

Finally, my thanks to Palgrave Macmillan for permission to reprint, in very different form, remarks originally published in: “The Imprint of Performance.” Theorizing Practice: Redefining Theatre History. Redefining British Theatre History: Vol. 1. Ed. W. B. Worthen, Peter Holland. Houndmills: Palgrave, 2001. 217–34. I am also grateful to Emma Bennett, and Blackwell, Ltd. for permission to reprint, in a significantly altered form, my discussion of Shakespeare editing, which originally appeared in The Blackwell Companion to Shakespeare and Performance. Ed. Barbara Hodgdon and W. B. Worthen. Oxford: Blackwell, 2005. Although I have quoted published material frequently under the fair use provisions, I am grateful to several publishers who have granted permission for me to reprint passages to illustrate the page design of published drama, as follows:

Cover photograph: David Warrilow as the Reader and Rand Mitchell as the Listener in Ohio Impromptu, directed by Alan Schneider at the Harold Clurman Theater, New York, 1983. Photo: Martha Swope.

From “is this the right place?” by David Antin, from talking at the boundaries, copyright © 1974, 1975, 1976 by David Antin, used by permission of New Directions Publishing Corporation.

From The Complete Dramatic Works of Samuel Beckett, used by permission of Faber and Faber Ltd., publishers.
Acknowledgments


From The Beginner, by Lyn Hejinian, copyright © 2002 Lyn Hejinian, published by Tuumba Press, used by permission of Lyn Hejinian.


From Victoria, by David Greig, copyright © 2000 by David Greig, used by permission of Methuen Publishing, Ltd.

From 4.48 Psychosis © 2000 by Sarah Kane, from Blasted © 1995 by Sarah Kane, from Cleansed © 1998 by Sarah Kane; texts as published in Complete Plays, 2001, used by permission of Methuen Publishing Ltd.

From the trade edition of The Laramie Project, by Moisés Kaufman and the Members of Tectonic Theater Project, copyright © 2001 by Moisés Kaufman, used by permission of Vintage Books, a division of Random House, Inc.

From the acting edition (including the Special Note) of The Laramie Project, by Moisés Kaufman and the Members of Tectonic Theater Project, copyright © 2001, by Moisés Kaufman, used by permission of Dramatists Play Service. Caution: The excerpts from The Laramie Project included in this volume are reprinted by permission of Dramatists Play Service, Inc. The English language stock and amateur stage performance rights in this Play are controlled exclusively by Dramatists Play Service, Inc., 440 Park Avenue South, New York NY 10016. No professional or nonprofessional performance of the Play may be given without obtaining, in advance, the written permission of Dramatists Play Service, Inc., and paying the requisite fee. Inquiries concerning all other rights should be addressed to Joyce Ketay Agency, 1501 Broadway, Suite 1908, New York NY 10036, Attn: Joyce Ketay.

From Plays 1, by Doug Lucie, copyright © 1998 by Doug Lucie, used by permission of Methuen Publishing, Ltd.

From Plays 1, by Anthony Nielson, copyright © 1998 by Anthony Nielson, used by permission of Methuen Publishing, Ltd.

From Venus, by Suzan-Lori Parks, copyright © 1997 by Suzan-Lori Parks, used by permission of Theatre Communications Group.


From The Collection © 1960 and 1962, as published in Harold Pinter: Plays Two © 1996, used by permission of Faber and Faber Ltd.
Acknowledgments

From the acting edition of *The Collection: A Play in One Act*, copyright © 1963 by Harold Pinter, used by permission of Samuel French Ltd.

From *The Homecoming* © 1965, as published in *Harold Pinter: Plays Three* © 1997, used by permission of Faber and Faber Ltd.

From *The Homecoming* © 1965 by Harold Pinter, and from *The Collection* in *Three Plays* © 1963 by Harold Pinter, used by permission of Grove/Atlantic.

From *Mrs Warren’s Profession*, copyright © 1898, by Bernard Shaw, used by permission of the Society of Authors, on behalf of the Estate of Bernard Shaw.

From “Afterword,” to *In the American Tree*, copyright © 2002 by Ron Silliman, published by National Poetry Foundation, used by permission of Ron Silliman.

From *Fires in the Mirror* by Anna Deavere Smith, copyright © 1993 by Anna Deavere Smith, used by permission of Doubleday, a division of Random House, Inc.

